

LISTA LUCRARILOR DIDACTICE ȘI ȘTIINȚIFICE

Sorina BĂLĂNESCU

Cărți: *Dramaturgia cehoviană - simbol și teatralitate*, Editura Junimea, Iași, 1983, 173 p.; *Prelegeri de istoria literaturii ruse din secolul al XIX-lea (Goncaren; Cehov)* (în limba rusă), Edit. Univ. Al. I. Cuza din Iași, 1974, pp. 152-214, ed.a II-a 1976 ; *Istoria literaturii ruse din a doua jumătate a secolului al XIX-lea. Epoca 1870-1890* (curs, în limba rusă), Editura Universității "Al.I.Cuza" din Iași, 1994, 329 p.; *Simple propoziții. Încercări de poetică*, Editura Universității „Al. I. Cuza” Iași, 1994, 190 p. *O viață în sute de roluri. Margareta Baciu*, Revista "Teatrul azi" (Fundatia "Camil Petrescu"), Bucuresti, 2002, 176 p.; *Paisaj ieșean cu oameni de teatru și spectacole*, Princeps Edit; Iași, 2004, 227 p.; *Școala ieșeană de teatru. Istorie și actualitate* (Coordonator: Anca-Maria Rusu), Editura Artes, Iași, 2005, pp. 62-67; 98-102; 114-116; ediția a II-a – 2010. *Surâzător comedianțul trecea. Miluță Gheorghiu*, Revista “Teatrul azi” (Fundatia “Camil Petrescu”), București, 2005, 180 p.

Ediții critice îngrijite: A.P.Cehov, *Opere*, vol. 1-5 (Ediție critică de traduceri),(Îngrijire de ediție, Studiu introductiv, Cronologie, Repere de istorie literară și Note), Editura Univers, București, 1986- 1999; A. P. Cehov, "Stepa" și alte povestiri;); *Logodnica" si alte povestiri* (Studiu introductiv, note și îngrijire de volum) Editura Polirom Iasi, 2001-2002; Vasile Harea, *Dimitrie Cantemir și fiul său Antioh*, Editura Universității “Al. I.Cuza” din Iași, 1999, 239 p.; Alexandru Zăcordoneț, *Probleme de stilistică comparată privind limba română și limba rusă*, Editura Universității “Al. I. Cuza” din Iași, 2000, 284 p.; N. Barbu, *Semnul cumpenei. Patru decenii de istorie a Teatrului Național “Vasile Alecsandri” Iași. 1942-1984*, Prefață de Florin Faifer, Antologie, note și indice de nume de Sorina Bălănescu, Editura ARTES, Universitatea de Arte “George Enescu” Iași, 2010, 680 p.

Traduceri: Mihail Roșchin, *Anul Nou pe stil vechi*. Comedie în patru acte, Direcția Teatrelor , Ministerul Culturii, Buc., 1980, 100 p.; Mihail Bulgakov, *Suflete moarte*. Comedie (după

poemul *Suflete moarte* de N.V.Gogol). Teatrul Național din Iași, 1996, 65 p.; Natalia Reșetovskaia, *Soljenișin*, Editura Mydocenter, Iași, 1995, 287 p.; G.V.Ivanova, *Pensionarii puterii*, Editura Polirom, Iași, 1998; V. E. Meyerhold, *Despre teatru* (Traducere, note și postfață), Fundația Culturală “Camil Petrescu”, revista “Teatrul azi” (supliment), București, 2011, 231 p. ; V. E. Meyerhold, *Reconstrucția teatrului*. Selecția și traducerea textelor, prefață și note, Editura Cheiron și Fundația Culturală „Camil Petrescu”. Revista „Teatrul azi” (supliment); București, 2015, 320 p. ; A.P.Cehov, *O viață în scrisori. Corespondență(1879 – 1890)*, Ediție îngrijită, traducere din limba rusă, note, comentarii și prefață, Polirom, 2018, 470 p.

Publicații: 40 studii introductory, prefețe și postfețe; 80 de eseuri, articole de istorie și critică literară; 80 de eseuri, studii și articole de teoria și istoria teatrului; 50 de cronică dramatice.

Membru în colectivul de redacție a unor publicații didactice, științifice și culturale:

- *Prelegeri de limba, metodica și literatură rusă*, vol. II , Universitatea ”Al. I. Cuza” Iași, 1986;
- *80 de ani de slavistică la Universitatea din Iași*, Univ. ”Al. I. Cuza” din Iași, 1987;
- „Studii de slavistică”, vol. V, Edit.Univ. ”Al. I. Cuza” Iași, 1991; „Studii de slavistică”, vol. VI, 1993; „Studii de slavistică”, vol. VII, 1998, „Studii de slavistică”, vol.VIII, 1998.
- Relații româno-polone. Studii și articole*. Supliment al „Analelor științifice ale Universității „Al. I. Cuza” din Iași” _ secțiunea Literatură, tomul XLI, 1995;
- Redactor-responsabil) al revistei ”Analele științifice ale Universității „Al. I. Cuza” din Iași” (serie nouă). „Limbi și literatură străine”, tomul I, 1998; Tomul II, 1999; Tomul III, 2000-2001.
- Membru în colectivul de redacție al revistei „Arlechin”, Teatrul Național din Iași, 1978-1983.

Referinte critice semnate de: Constantin Ciopraga, Dumitru Balan, Emil Brumaru, E. Poloțkaja, Ariton Vraciu, Carmen Manolache, Al.Călinescu, Livia Cotorcea, Constantin Coroiu, Sorin Titel, Liviu Leonte, Ion Simuț, Valeriu Cristea, Algeria Simota, Adrian Ghijitchi și Mihai Novicov, Natalia Cantemir, Marcel Mihalaș, Tia Șerbănescu, Alexandru Calaïs, Noemy Bomher, Nicolae Manolescu, Onufrie Vințeler, Vera Ștefanovici, Dumitru Nica, Al.Dobrescu, Grete Tartler, Marina Vazaca, Dumitru Nica, Traian Nădăban, Albert Kovacs, George Bădărău, Nicolae Iliescu, Andreea Deciu, Constantin Coroiu, Ștefan Oprea,

Oltița Cântec, Bogdan Ulmu, Natalia Stancu, Const. Paiu, Nicolae Turtureanu, Florin Faifer, Alina Trache, Constantin Paraschivescu, Mircea Radu Iacoban, Horst Fassel, Grigore Ilisei, Nicolae Crețu, Ovidiu Lazăr, Nicolae Prelipceanu, Liviu Antonesei, Margaretea Șipoș, Vasile Rotundu, Corneliu Ștefanache, Const. Geambașu, Ioan Holban, Mircea Croitoru, Marian Popescu, Val Condurache, Const. Romanescu, Mircea Morariu, Leonida Maniu, Henri Zalis, Karen Stepanian., Andrei Stratulat, Adriana Bittel, Alexa Visarion, Diana Blaga, Doina Ioanid, Cristian Teodorescu, Călin Ciobotari, Ioan Stanomir, Grigore Ilisei, Anca-Maria Rusu, Adina Bardaș..

Emisiuni, interviuri de televiziune

- *Stagiunea ieșeană (interviu luat de Titel Constantinescu)*, la T.V.R. București, programul 2, 25 martie 1984.;- *Teatrul și criticii săi (Răspuns la ancheta Oltiței Cântec)*, TELE M Iași, 19 februarie 1995; - *Acasă la actorul Alfons Radvanschi (Portret TV)*, emisiune realizată de Sorina Bălănescu la T.V.R. Iași, 20 decembrie 1992; - *Acasă la actorul George Macovei (Portret TV)*, emisiune realizată de Sorina Bălănescu la T.V.R. Iași , 21 martie 1993; - *Interviu luat de Irina Stratulat (Emisiunea Carusel)*, la T.V. Europa Nova, Iași, 6 martie 1994; - La lansarea cărții *Soljenițin* de Natalia Reșetovskaia (Interviu luat de Gabriela Scurtu-Ilovan) la T.V. Europa Nova (emisiunea *Iașul celor șapte ...muze*), 16 octombrie și 19 octombrie 1995;- La lansarea cărții *Soljenițin* de Natalia Reșetovskaia (Interviu luat de Gabriela Câmpeanu la emisiunea Actualități culturale), T.V.R. Iași, 22 octombrie 1995; - *Crochiu în trecut: Margareta Baciu*, emisiune realizată de Sorina Bălănescu la T.V.R. Iași, 29 februarie 1996; - *Interviu luat de Grigore Ilisei (Emisiunea Taifasuri duminicale)*, la T.V.R. Iași, 12 mai și 19 mai 2002; - *Interviu luat de Liviu Antonesei (Emisiunea Vizibili-invizibili)*, la T.V. BIT Iași, 11 iunie 2002;- *Singurătatea unei tragediene. Evocare . În memoria Adinei Popa*, la emisiunea Arte, T.V.R. Iași, 6 martie 2003: - Interviu luat la emisiunea *Festivalul Internațional de teatru „A.P.Cehov” de la Iași*, la T.V.R. 2, 14 iunie 2004;:- *Prezentarea cărții Peisaj ieșean cu actori și spectacole*, la Emisiunea Viața cetății (redactor: Alex Vasiliu), la T.V.R. Iași, 9 decembrie 2004;- Interviu luat de Adriana Știliuc, la Emisiunea *Tendințe*, la T.V. Antena 1 Iași, 10 ianuarie 2006;- Interviu luat de Alex Vasiliu la emisiunea *Lumea e o comedie. Evocare Miluță Gheorghiu (Emisiunea Viața cetății)*, T.V.R. Iași, 25 ianuarie 2006.;- Interviu luat de Adriana Știliuc , la emisiunea *Tendințe*, la TV BIT Iași, 11 ianuarie 2007 (despre Miluță Gheorghiu); - *Flotant pe strada Garabet Ibrăileanu* (film documentar de Vasile Arhire), T.V.R. Iași, 7 noiembrie 2015.: *Sorina Bălănescu în Spectacolul vieții*, T.V.R. Iași, 2019 ; Documentar T.V. R. Iași, *Criticul de teatru Sorina*

Bălănescu despre A.P.Cehov, 2020; T.V. Apollonia, Scena : Călin Ciobotari, : *Invitată Sorina Bălănescu, 2019*, T.V. Apollonia, Scena : Călin Ciobotari, *Școala doctorală de la Iași, 2019.*; T.V.R. Iași, 2021, *Miluță Gheorghiu, personalitate marcantă a scenei românești*. Emisiune de Andreea Știliuc.

Referințe critice în dicționare: Nicolae Busuioc, *Scriitori ieșeni contemporani. Dicționar biobibliografic*, Editura Junimea, Iași, 1997; *Catalogul experților*, ed. I, Societatea Academică Română, București, 1997; *Who's Who in Romania*, Pegasus Press, București, 2002; *Dicționarul general al literaturii române*, vol. A-B, Editura Univers Enciclopedic, București, 2004, *Enciclopedia personalităților din România*, Hübner Who is Who, ed.- a V-a, 2010.

Iași, 3 februarie 2022